BnF Gallica

Coran.

Source gallica.bnf.fr / Bibliothèque nationale de France

Coran..

1/ Les contenus accessibles sur le site Gallica sont pour la plupart des reproductions numériques d'oeuvres tombées dans le domaine public provenant des collections de la BnF. Leur réutilisation s'inscrit dans le cadre de la loi n°78-753 du 17 juillet 1978 :
- La réutilisation non commerciale de ces contenus est libre et gratuite dans le respect de la législation en vigueur et notamment du maintien de la mention de source.
- La réutilisation commerciale de ces contenus est payante et fait l'objet d'une licence. Est entendue par réutilisation commerciale la revente de contenus sous forme de produits élaborés ou de fourniture de service.

CLIQUER ICI POUR ACCÉDER AUX TARIFS ET À LA LICENCE

2/ Les contenus de Gallica sont la propriété de la BnF au sens de l'article L.2112-1 du code général de la propriété des personnes publiques.

3/ Quelques contenus sont soumis à un régime de réutilisation particulier. Il s'agit :

- des reproductions de documents protégés par un droit d'auteur appartenant à un tiers. Ces documents ne peuvent être réutilisés, sauf dans le cadre de la copie privée, sans l'autorisation préalable du titulaire des droits.
- des reproductions de documents conservés dans les bibliothèques ou autres institutions partenaires. Ceux-ci sont signalés par la mention Source gallica.BnF.fr / Bibliothèque municipale de ... (ou autre partenaire). L'utilisateur est invité à s'informer auprès de ces bibliothèques de leurs conditions de réutilisation.

4/ Gallica constitue une base de données, dont la BnF est le producteur, protégée au sens des articles L341-1 et suivants du code de la propriété intellectuelle.

5/ Les présentes conditions d'utilisation des contenus de Gallica sont régies par la loi française. En cas de réutilisation prévue dans un autre pays, il appartient à chaque utilisateur de vérifier la conformité de son projet avec le droit de ce pays.

6/ L'utilisateur s'engage à respecter les présentes conditions d'utilisation ainsi que la législation en vigueur, notamment en matière de propriété intellectuelle. En cas de non respect de ces dispositions, il est notamment passible d'une amende prévue par la loi du 17 juillet 1978.

7/ Pour obtenir un document de Gallica en haute définition, contacter
utilisationcommerciale@bnf.fr.

Source gallica.bnf.fr / Bibliothèque nationale de France

ARABE
361

Suppl. Ar. 150
TT

Volume de 31 Feuillets
Les Feuillets 4. 28 sont Mutilés
5 Juin 1872.

t t

هذا [illegible] عشرون [illegible] حبسا من
كلثم بنت [illegible] بن [illegible] في مسجد الجامع
بمصر لقراءة المسلمين من بعدها كلثم
اسال الله [illegible] الله الاجر [illegible]
عليها وهو حبس الوارث لا يحل لاحد من المسلمين
ان يغير ذلك فمن بدله بعدما سمعه
[illegible] الله من بدله [illegible] على الذين يبدلونه
[illegible]

XLI 46
BIBLIOTHEQUE IMPERIALE MAN.

XLI. 46.

2

XLII. 12

اليه من يشا ويهدى
اليه من ينيب وما
تفرقوا الا من بعد
ما جاهم العلم
بغيا بينهم ولو لا
كلمة سبقت من
ربك الى اجل م

XLII. 12

سمعى لقصص ... ڡهمو
ٮا ڡا لكد ر ... ٯا وه
ٮو ٮا ا لكسٮ ...
مر سد ڡهمه لو سا
ڡٮهم مٮ سٮ ولد
لكا ڡاصح ...
ا سعه كصلا ه

XLII. 14.

3

XLII. 14.

ـح ولئن شئنا هو

ا لهم وقل عسى امسـ

ـطا نا ر ان الهم

ر

كسب فـ ر

لا تجد لك به علينا

ـلينا وكيلا

الا رحمة من ربك

ا عملكم لا ىسعره

ىسا و ىىكم ا لله

ىعص ىسا و ا لهه ا

لىعص[illegible]ه و ا لكر

حا ىحو ف ا لله

م ىىكى ط ا ىسىى

ه ىىمهم ى ا ىحه

XLII.15

4

XXXIV. 19

1074

XIV. 21.

مثل الذين كفرو
ا بربهم اعملهم كر
ماد اشتدت به الر
يح في يوم عا
صف لا يقـ
درون مما كسبوا
على شيء ذلك هو
الضلل البعيد ۝ الم

تر ان الله خلق السمو
ت والارض بالحق ان يشا
يذهبكم ويات بخلق
جديد وما ذلك
على الله
بعزيز
وبرزوا لله جميعا
فقال الضعفوا للذ

6

زں سسو ں اا

كا لكم سا فو نا

سمسو ز حا مو حـ

ں ىـ ں الله مں ىسڡا

لو ں لو مـحـ ىا كں ى كـ لهـ

لهـحـ لكـ سو ىسا

ں حـ ىا م حـ ىا

ما لهم من نصير ۝ وڡار

ـال الشيطن لما قضى ا
لامر ان الله وعـ
دكم وعد الحق و
وعدتكم فا
خلفتكم وما كا
ن لي عليكم من سلطـ
ن الا ان دعوتكم
فاستجبتم لي فلا تلوموني

XIV. 27

المؤمنون حقا لهم درجت
عند ربهم و مغفرة و
رزق كريم كما اخرجك
ربك من بيتك بالحق وا
ن فريقا من المؤمنين لكر
هون يجدلونك في الحق
بعد ما تبين كانما يسقون
الى الموت وهم

سطو ور وا كىسمه

ىا لله ا لحكىم وا لطىس

ىا لسا لكم و و عد كم و ر ا ر

حمو ك ا لسو ك ا حىو ك

ىكو د لكم و و ىصا لله

ىا ر سو ا لىو كلمه و ىصا

كىو ا ىا لكفو ر لىو ك

ىلو و سىر ا لسد ر و

VIII. 8

8

IV. 74

مصيبه قال قد انعم الله
على اذ لم اكن معهم
شهيدا ولئن اصبكم
فضل من الله ليقولن كان
لم تكن بينكم وبينه مو
ده يليتنى كنت معهم فا
فوز فوزا عظيما فليقتل
فى سبيل الله الذين يشرون

ا لمو ف ا لى سا الا حو

و مر ىعصو ىسر ا لله فىعر

ں و ىسلسو فسو ىسه

ا حىه ا حىطلمو و طالكم

لا ىعلو ر و ىسل ا لله و ا

لمعسسو ر و ىا ل حىا و

ں لسا و الا لى ا ا لد

ىعو لو ده لا ں حسا ىصر

IV.٦٦

9.

IV. 81.

كفى بالله شهيدا من يطـ
ـع الرسول فقد اطاع
الله ومن تولى فما ارسلناك
عليهم حفيظا ويقولون طا
عة فاذا برزوا من عند
ك بيت طايفة منهم غـ
ـير الذى تقول والله يكـ
ـتب ما يبيتون فاعرض عنهم و

فو ضلكا ا الله و حسو ا
لله و كلا نا قلا سد و ور
ان لمو نا ز و لو كا ز مر حط
حكم ه الله لو حد و ا قو ا
حلا ط كسو ا و ا ك ا حا ه
فا مو مر الا ا ا و ا لو ف
كى ع حو ه به و لو ى ك
قمه ا لو ا لو سو ا و ا لو ا

IV. 85.

10

IX. 99.

بكم الدوائر عليهم دائرة
السوء والله سميع عليم ومن الاعر
اب من يؤمن بالله واليوم الاخر
ويتخذ ما ينفق قربت عند الله
وصلوات الرسول الا انها
قربة لهم سيدخلهم الله في ر
حمته ان الله غفور رحيم

و السبقون الاولون من المهجرين
و الانصر و الذين اتبعوهم با
حسن رضي الله عنهم و رضوا
عنه و اعد لهم جنت تجري
تحتها الانهر خلدين فيها ابدا
ذلك الفوز العظيم و ممن حو
لكم من الاعرب منفقون

11
17

ومن اهل المدينة مردوا على النفا
ق لا تعلمهم نحن نعلمهم سنعذبهم
مرتين ثم يردون الى عذاب
عظيم واخرون اعترفوا بذ
نوبهم خلطوا عملا صالحا واخر
سيئا عسى الله ان يتوب عليهم
ان الله غفور رحيم خذ من امو

الهم صدقة تطهرهم وتزكيهم
بها وصل عليهم ان صلوتك سكن
لهم والله سميع عليم الم يعلمو
ا ان الله هو يقبل التوبة عن عباده
ويأخذ الصدقت وان الله
هو التواب الرحيم وقل اعملو
ا فسيرى الله عملكم ورسوله

والمؤمنون وستردون إلى عالم
الغيب والشهادة فينبئكم بما
كنتم تعملون وآخرون مرجون لا
مر الله إما يعذبهم وإما يتوب
عليهم والله عليم حكيم والذين
اتخذوا مسجدا ضرارا وكفرا
وتفريقا بين المؤمنين وإرصادا

لمن حارب الله ورسوله من قبل
وليحلفن إن أردنا إلا الحسنى والله
يشهد إنهم لكذبون لا تقم فيه
أبدا لمسجد أسس على التقوى من
أول يوم أحق أن تقوم فيه فيه
رجال يحبون أن يتطهروا والله
يحب المطهرين أفمن أسس بنيا

نه على تقوى من الله ورضون خير
ام من اسس بنينه على شفا جرف
هار فانهار به في نار جهنم و
الله لا يهدي القوم الظلمين لا يز
ال بنينهم الذي بنوا ريبة في
قلوبهم الا ان تقطع قلوبهم و
الله عليم حكيم ان الله اشترى

من المؤمنين أنفسهم وأموالهم
بأن لهم الجنة يقاتلون في سبيل الله
فيقتلون ويقتلون وعدا عليه
حقا في التوراة والإنجيل والقر
ان ومن أوفى بعهده من الله فا
ستبشروا ببيعكم الذي بايعتم
به وذلك هو الفوز العظيم

التائبون العابدون الحامدون السا
ئحون الراكعون الساجدون الآمر
ون بالمعروف والناهون عن ا
لمنكر والحافظون لحدود الله
وبشر المؤمنين ما كان للنبي والذ
ين آمنوا أن يستغفروا للمشركين
ولو كانوا أولي قربى من بعد

ما تبين لهم انهم اصحب الجحيم و
ما كان استغفر ابرهيم لابيه الا
عن موعدة وعدها اياه فلما
تبين له انه عدو لله تبرا منه ان ابر
هيم لاوه حليم وما كان الله ليضل
قوما بعد اذ هدىهم حتى يبين
لهم ما يتقون ان الله بكل شى عليم

ان الله له ملك السموات والار
ض يحيي ويميت وما لكم من دون
الله من ولي ولا نصير لقد تاب
الله على النبي والمهاجرين والانصر
الذين اتبعوه في ساعة العسر
ة من بعد ما كاد يزيغ قلوب فر
يق منهم ثم تاب عليهم انه

بهم رءوف رحيم وعلى الثلثة ا
لذين خلفوا حتى اذا ضاقت عليهم
الارض بما رحبت وضاقت عليهم
انفسهم وظنوا ان لا ملجا من الله
الا اليه ثم تاب عليهم ليتوبوا ان
الله هو التواب الرحيم يايها
الذين امنوا اتقوا الله وكونوا

IX. 120

16

XVI. 29.

قال الذين أوتوا العلم إن الخزي
اليوم والسوء على الكافرين الذين
تتوفاهم الملائكة ظالمي أنفسهم
فألقوا السلم ما كنا نعمل من سوء
بلى إن الله عليم بما كنتم تعملون
فادخلوا أبواب جهنم خا
لدين فيها فلبئس مثوى المتكبرين

وقيل للذين اتقوا ماذا انزل ر
بكم قالوا خيرا للذين احسنوا
في هذه الدنيا حسنة ولدار
الاخرة خير ولنعم دار المتقين
جنت عدن يدخلونها تجري
من تحتها الانهر لهم فيها ما يشا
ون كذلك يجزي الله المتقين الذين

XVI. 33

17
22

XXI. 25.

من رسول الا يوحى اليه انه لا اله
الا انا فاعبدون وقالوا اتخذ
الرحمن ولدا سبحنه بل عباد
مكرمون لا يسبقونه بالقول وهم
بامره يعملون يعلم ما بين ايد
يهم وما خلفهم ولا يشفعون
الا لمن ارتضى وهم من خشيته

مشفقون ومن يقل منهم إني إله من
دونه فذلك نجزيه جهنم كذ
لك نجزي الظلمين أولم ير الذين
كفروا أن السموت والأرض
كانتا رتقا ففتقنهما وجعلنا من
الماء كل شيء حي أفلا يؤمنون
وجعلنا في الأرض روسي أن تميد

بهم وجعلنا فيها فجاجا سبلا لعلهم
يهتدون وجعلنا السما سقفا محفو
ظا وهم عن اياتها معرضون وهو
الذي خلق اليل والنهار وا
لشمس والقمر كل في فلك
يسبحون وما جعلنا لبشر من قبلك
الخلد افاين مت فهم الخلدون

كل نفس ذايقة الموت ونبلو
كم بالشر والخير فتنة والينا
ترجعون واذا راك الذين كفر
وا ان يتخذونك الا هزوا اهذ
ا الذي يذكر الهتكم وهم بذ
كر الرحمن هم كفرون خلق
الانسن من عجل ساوريكم ايتى

فلا تستعجلون ويقولون متى هذا الو
عد إن كنتم صدقين لو يعلم الذين
كفروا حين لا يكفون عن وجو
ههم النار ولا عن ظهورهم ولا
هم ينصرون بل تأتيهم بغتة فتبهتهم
فلا يستطيعون ردها ولا هم
ينظرون ۝ ولقد استهزئ برسل

من قبلك فحاق بالذين سخروا منهم
ما كانوا به يستهزءون قل من يكلؤ
كم بالليل والنهار من الرحمن بل هم
عن ذكر ربهم معرضون أم لهم
ءالهة تمنعهم من دوننا لا يستطيعو
ن نصر أنفسهم ولا هم منا يصحبو
ن بل متعنا هؤلاء وءاباءهم حتى طال

25

عليهم العمر أفلا يرون أنا نأتي
الأرض ننقصها من أطرافها
أفهم الغالبون قل إنما أنذر
كم بالوحي ولا يسمع الصم
الدعاء إذا ما ينذرون ولئن مستهم
نفحة من عذاب ربك ليقولن يا
ويلنا إنا كنا ظالمين ونضع الموا

زين القسط ليوم القيمة فلا تظلم
نفس شيا وان كان مثقال حبة من خر
دل اتينا بها وكفى بنا حسبين ولقد
اتينا موسى وهرون الفرقان وضيا
وذكرا للمتقين الذين يخشون ربهم
بالغيب وهم من الساعة مشفقون
وهذا ذكر مبرك انزلنه

٢١
26

ا فانتم له منكرون ۝ ولقد اتينا ا
برهيم رشده من قبل وكنا به عا
لمين اذ قال لابيه وقومه ما هذه
التماثيل التي انتم لها عكفون قالو
ا وجدنا اباءنا لها عبدين قال لقد
كنتم انتم واباؤكم في ضلل
مبين قالوا اجئتنا بالحق ام انت

من اللعبين قال بل ربكم رب السمو
ات والارض الذي فطرهن
وانا على ذلكم من الشهدين وتالله
لاكيدن اصنامكم بعد ان تولوا
مدبرين فجعلهم جذذا الا
كبيرا لهم لعلهم اليه يرجعون قا
لوا من فعل هذا بالهتنا انه لمن الظا

22

27

لمين قالوا سمعنا فتى يذكرهم يقال

له ابرهيم قالوا فاتوا به على اعين

الناس لعلهم يشهدون قالوا ءانت

فعلت هذا بالهتنا يابرهيم قال

بل فعله كبيرهم هذا فسلوهم

ان كانوا ينطقون فرجعوا الى

انفسهم فقالوا انكم انتم

الظلمون ثم نكسوا على رءوسهم
لقد علمت ما هؤلاء ينطقون قال
أفتعبدون من دون الله ما لا
ينفعكم شيئا ولا يضركم أف
لكم ولما تعبدون من دون الله
أفلا تعقلون قالوا حرقوه وا
نصروا آلهتكم إن كنتم فا

علين قلنا ينار كوني بردا وسلما
على ابرهيم وارادوا به كيدا
فجعلنهم الاخسرين ونجينه ولوطا
الى الارض التي بركنا فيها للعلمين
ووهبنا له اسحق ويعقوب نافلة
وكلا جعلنا صلحين وجعلنهم ايمة
يهدون بامرنا واوحينا اليهم فعل

الخيرات واقام الصلوة وايتا
الزكوة وكانوا لنا عابدين ولوطا
اتيناه حكما وعلما ونجينه من القرية
التي كانت تعمل الخبايث انهم كا
نوا قوم سو فاسقين وادخلنه
في رحمتنا انه من الصلحين ونوحا
اذ نادى من قبل فاستجبنا له فنجينه

فاهله من الكرب العظيم ونصر
نه من القوم الذين كذبوا بايتنا
انهم كانوا قوم سوء فاغرقنهم
اجمعين وداود وسليمن اذ يحكما
ن في الحرث اذ نفشت فيه غنم
القوم وكنا لحكمهم شهدين
ففهمنها سليمن وكلا اتينا حكما

وسخرنا مع داود الجبال
يسبحن والطير وكنا فعلين وعلمنه
صنعة لبوس لكم لتحصنكم من
بأسكم فهل أنتم شكرون ولسليمن
الريح عاصفة تجري بأمره إلى
الأرض التي بركنا فيها وكنا بكل
شيء علمين ۝ ومن الشيطين من يغوص

ن له ويعملون عملا دون ذلك وكنا
لهم حفظين وأيوب إذ نادى ربه
أني مسني الضر وأنت أرحم الر
حمين فاستجبنا له فكشفنا ما به من ضر
وآتينه أهله ومثلهم معهم رحمة
من عندنا وذكرى للعبدين وإسمعيل
وإدريس وذا الكفل كل من الصبرين

وادخلنهم في رحمتنا انهم من
الصلحين وذا النون اذ ذهب
مغضبا فظن ان لن نقدر عليه فنا
دى في الظلمت ان لا اله الا انت
سبحنك اني كنت من الظلمين فا
ستجبنا له ونجينه من الغم وكذلك
ننجي المومنين وزكريا اذ نادى

ربه رب لا تذرنى فردا وانت
خير الورثين فاستجبنا له و وهبنا له
يحيى واصلحنا له زوجه انهم كانو
ا يسرعون فى الخيرت ويدعو
ننا رغبا ورهبا وكانوا لنا خشعين
والتى احصنت فرجها فنفخنا فيها من
روحنا وجعلنها وابنها اية للعلمين

ان هذه امتكم امة وحدة و
انا ربكم فاعبدون وتقطعوا
امرهم بينهم كل الينا رجعون
فمن يعمل من الصلحت وهو مومن
فلا كفران لسعيه وانا له كتبون
وحرم على قرية اهلكنها انهم
لا يرجعون حتى اذا فتحت ياجوج

XXI. 96.

يدخل الذين امنوا وعملوا الصا
لحت جنت تجرى من تحتها الانهر
والذين كفروا يتمتعون ويا
كلون كما تاكل الانعم والنار
مثوى لهم وكاين من قرية هى
اشد قوة من قريتك التى اخر
جتك اهلكنهم فلا ناصر لهم

لهم افمن كان على بينة من ربه كمن زين
له سوء عمله واتبعوا اهواءهم
مثل الجنة التي وعد المتقون فيها
انهر من ماء غير اسن وانهر من لبن
لم يتغير طعمه وانهر من خمر
لذة للشربين وانهر من عسل مصفى
ولهم فيها من كل الثمرت

XLVII-17.

28
12

XLVIII. 11.

يقولون بألسنتهم ما ليس في قلوبهم
قل فمن يملك لكم من الله شيئا إن
أراد بكم ضرا أو أراد
بكم نفعا بل كان الله بما تعملون
خبيرا بل ظننتم أن لن ينقلب
الرسول والمؤمنون إلى أهليهم
أبدا وزين ذلك في قلوبكم

وظننتم ظن السوء وكنتم قو
ما بورا ومن لم يؤمن بالله ور
سوله فإنا أعتدنا للكفرين س
عيرا ولله ملك السموت
والأرض يغفر لمن يشاء ويعذب
من يشاء وكان الله غفورا ر
حيما سيقول المخلفون إذا

XLVIII. 15.

ا انطلقتم إلى مغنم لتأخذو
ها ذرونا نتبعكم يريدون أن
يبدلوا كلم الله قل لن تتبعو
نا كذلكم قال الله من قبل
فسيقولون بل تحسدوننا بل كا
نوا لا يفقهون إلا قليلا قل
للمخلفين من الأعرب ستدعون

الى قوم اولى باس شديد تقا
تلونهم او يسلمون فان تطيعوا
يؤتكم الله اجرا حسنا و ان
تتولوا كما توليتم من قبل يعذ
بكم عذابا اليما ليس على الاعمى
حرج و لا على الاعرج حرج
و لا على المريض حرج و من يطع

XLVIII. 17.

30

XLVIII. 17.

الله ورسوله يدخله جنت تجر
ى من تحتها الانهر ومن يتول يعذبه عذابا
اليما لقد رضى الله عن المومنين
اذ يبايعونك تحت الشجرة فعلم
ما فى قلوبهم فانزل السكينة
عليهم واثبهم فتحا قريبا ومغنم
كثيرة ياخذونها وكان الله

حكيما وعدكم الله
مغنم كثيرة تأخذونها فعجل لكم
هذه وكف أيدي الناس عنكم
ولتكون آية للمؤمنين ويهديكم
صرطا مستقيما ۝ وأخرى لم
تقدروا عليها قد أحاط الله
بها وكان الله على كل شيء قديرا

XLVIII. 21.

31

XLVIII. 22

ولو قاتلكم الذين كفروا لولو
ا الادبار ثم لا يجدون وليا
ولا نصيرا سنة الله التي قد خلت من
قبل ولن تجد لسنة الله تبديلا
وهو الذي كف ايديهم
عنكم وايديكم عنهم ببطن
مكة من بعد ان اظفركم عليهم

وكان الله بما تعملون بصيرا هم
الذين كفروا وصدوكم عن
المسجد الحرام والهدى معكو
فا ان يبلغ محله ولولا رجال مو
منون ونسا مومنت لم تعلموهم
ان تطوهم فتصيبكم منهم
معرة بغير علم ليدخل الله في

XLVIII. 25.
BIBLIOTHEQUE IMPERIALE MAN.

BE
1

FRAGMENTS DU KORAN.

ARABE
361